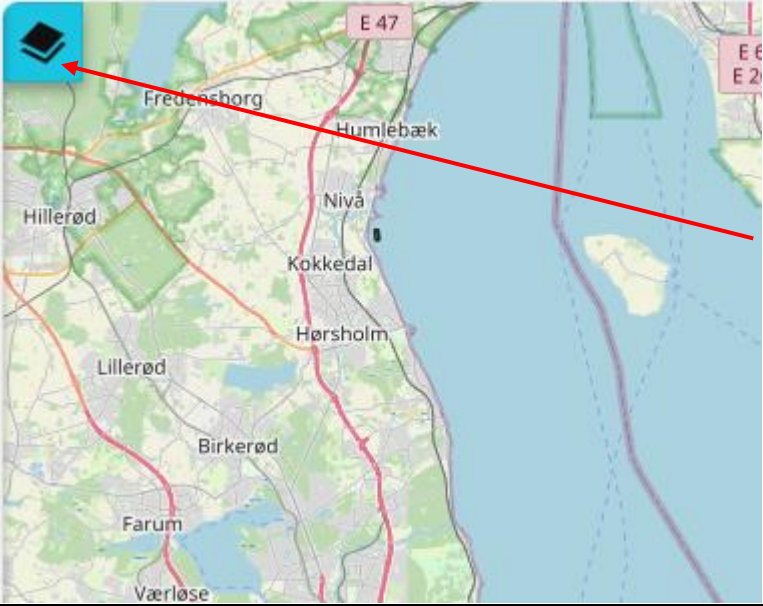
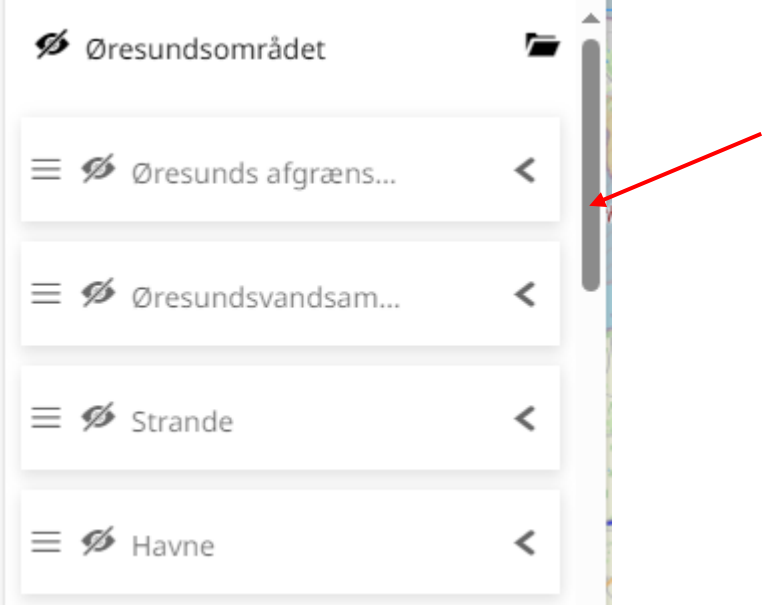
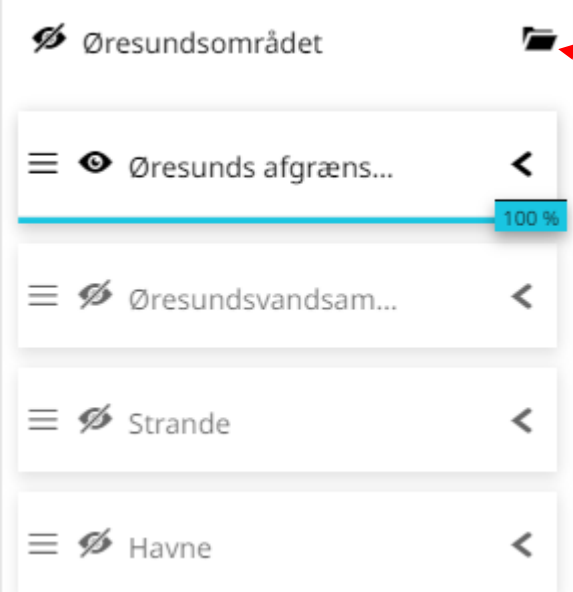
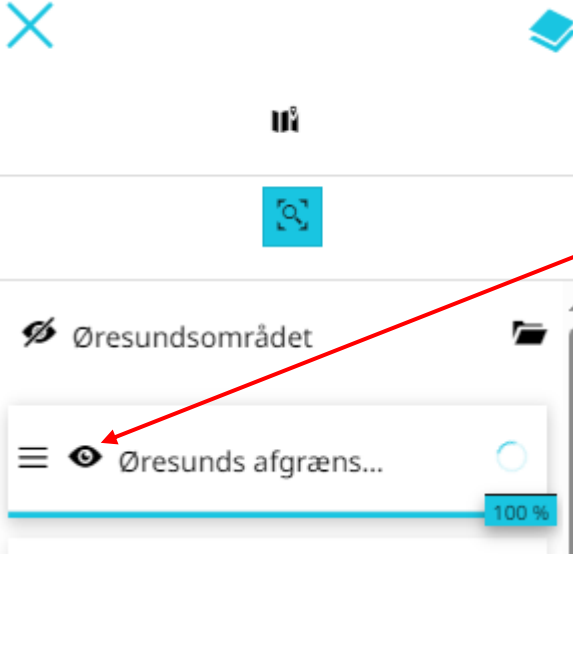

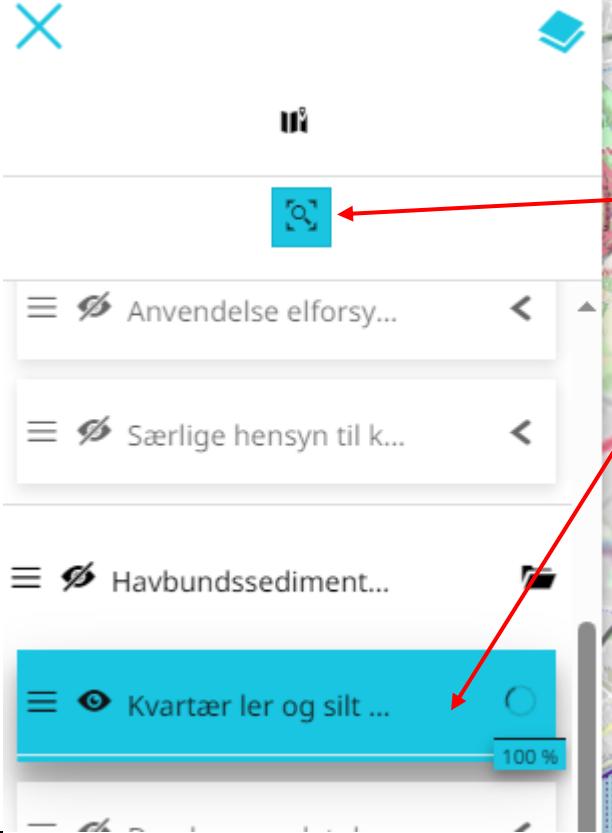
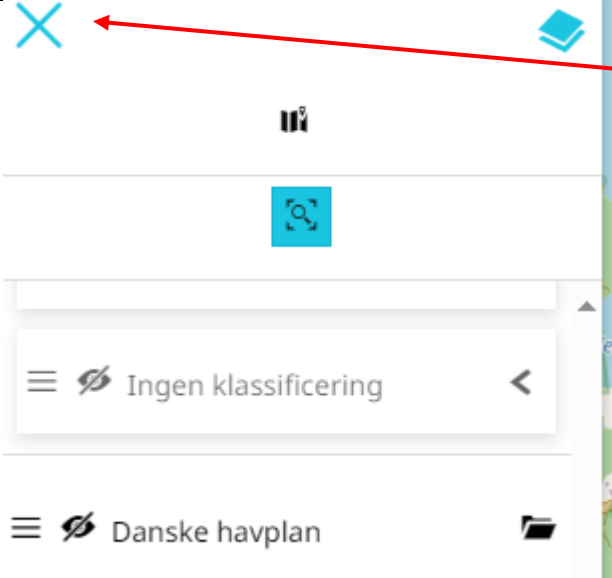


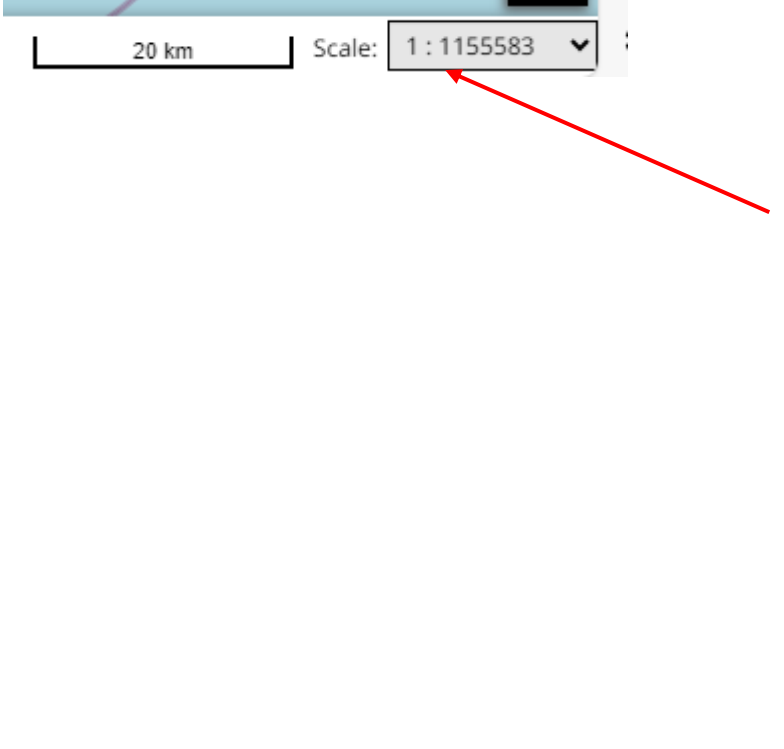
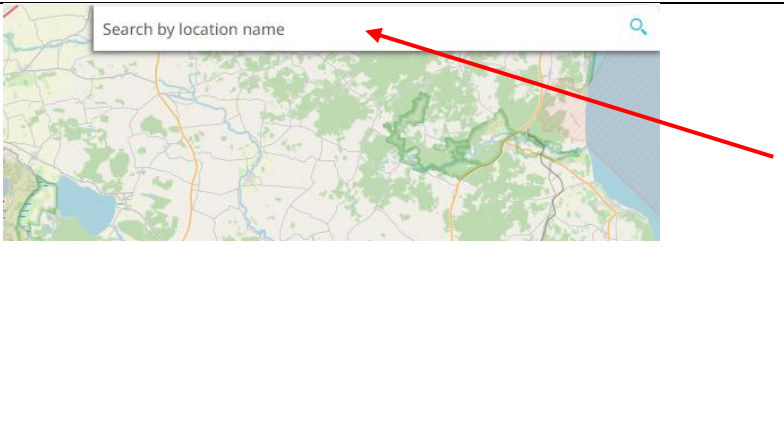
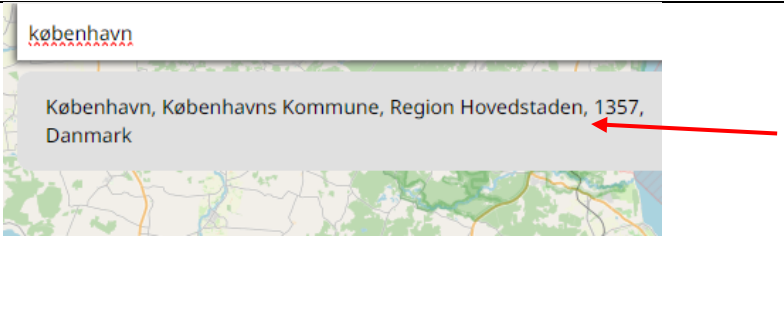
Guide til at bruge Øresundskortet/ Guide till at använda Öresundskartan

	Dansk	Svenska
	<p>Tilgå alle kortlag oppe i venstre hjørne af kortudsnittet. Kortlagene indeholder forskellig information om Øresundsområdet.</p> <p>Tryk på den blå firkant der afbilder to lag, som vist på billedet.</p>	<p>Du når alla kartsikt i det övre vänstra hörnet av kartsektionen. Kartsikten innehåller olika information om Öresundsområdet.</p> <p>Tryck på den blå rutan som visar två lager, som bilden visar.</p>
	<p>Når du har trykket på den blå firkant, vil en fane foldes ud i venstre side. Her kan du se de lag der er tilgængelige for visning.</p> <p>Ved at trække i bjælken eller ved at holde musen over fanen og rulle på musehjulet kan de se alle lagene.</p>	<p>När du har tryckit på den blå rutan öppnas en flik på vänster sida. Här syns de lager som är tillgängliga för visning.</p> <p>Genom att scrolla i högra fältet kan du se alla lager.</p>

	<p>Mappen ud for navnet betyder, at dette er en overkategori. Underkategorierne kan hhv. folde ud og ind ved at trykke på mappen.</p>	<p>Mappen bredvid navnet betyder at dette är en överordnad kategori. Underkategorierna kan expanderas respektive minimeras genom att trycka på mappen.</p>
	<p>Du kan vælge hvilke lag du vil have vist/skjult på kortet ved at trykke på øjet ud for navnet. Når der ikke er en streg for øjet (som vist her) vil laget kunne ses på kortet.</p> <p>Trykker du på øjet ud for navnet på en overkategori viser du eller skjuler du alle underkategorier i dette lag.</p>	<p>Du kan välja vilka lager du vill visa/dölja på kartan genom att trycka på ögat bredvid namnet. När det inte finns någon linje över ögat (som visas här) kommer lagret att vara synligt på kartan.</p> <p>Genom att trycka på ögat bredvid namnet på en överordnad kategori visas eller döljs alla underkategorier i det lagret.</p>
	<p>Ved at trykke på den lille pil ud for navnet på laget, kan folde legenden ud.</p> <p>I legenden ses hvordan laget repræsenteres på kortet. I dette tilfælde vil det blive vist på kortet med lilla prikker</p>	<p>Genom att trycka på den lilla pilen bredvid namnet på lagret kan du fälla ut förklaringen.</p> <p>Legendens visar hur lagret presenteras på kartan. I det här fallet visas det på kartan med lila prickar som</p>

	<p>afgrænset af en fed linje.</p> <p>Når du har valgt hvilke(t) lag du vil se, kan du trykke på det pågældende lag i lagfanen, således det vises som blått.</p> <p>Hernæst kan du trykke på det blå forstørrelsesglas, hvilket vil forstørre området hvori laget vises.</p>	<p>avgränsas av en fet linje.</p> <p>När du har valt vilket eller vilka lager du vill visa kan du trycka på lagret i lagerfliken så att det visas i blått.</p> <p>Därefter kan du trycka på det blå förstoringsglaset, vilket förstorar området där lagret visas.</p>
	<p>Når du er færdig med at vælge de lag du vil have fremvist, kan du trykke på krydset oppe i venstre hjørne af fanen for at gemme den væk.</p> <p>Fanen kan til enhver tid foldes ud igen, ved at trykke på den blå lag-knap, som vist i første trin.</p>	<p>När du är klar med att välja de lager du vill visa kan du trycka på korset i det övre vänstra hörnet av fliken för att spara bort det.</p> <p>Fliken kan vikas ut när som helst genom att trycka på den blå lagerknappen som visades i det första steget.</p>

	<p>For at navigere rundt i kortet kan panelet nede i højre hjørne benyttes.</p>	<p>För att navigera i kartan använder du panelen i det nedre högra hörnet.</p>
	<p>Her kan du zoome ind og ud, enten ved at rulle på musehjulet eller ved at trykke på hhv. på plus eller minus i panelet.</p>	<p>Här kan du zooma in och ut, antingen genom att rulla med mushjulet eller genom att trycka på plus- eller minusknappen i panelen.</p>
	<p>Hvis du vil se kortudsnittet i fuld skærm, kan du trykke på prikken omkringet af fire pile.</p>	<p>Om du vill visa kartutsnittet i helskærm trycker du på punkten som omges av fyra pilar.</p>
	<p>Hvis du vil nulstille dine zoom-indstillinger, således du ser hele interesseområdet igen kan du trykke på de to pile.</p>	<p>Om du vill återställa dina zoominställningar för att se hela intresseområdet igen trycker du på de två pilarna.</p>
	<p>Tryk på mærket for at aktivere adgang til koordinater og den pågældende information om det aktiverede lag. Dernæst tryk på et vilkårligt punkt på kortet for at aflæses disse.</p>	<p>Tryk på taggen för att få tillgång till koordinater och relevant information om det aktiverade lagret. Tryck sedan på valfri punkt på kartan för att läsa dem.</p>
	<p>Når du er færdig med at benytte denne funktion, skal du trykke på mærket igen (bemærk at boksen vil vise sig som sort når funktionen er aktiveret).</p>	<p>När du är klar med den här funktionen trycker du på markören igen (observera att rutan blir svart när funktionen är aktiverad).</p>

	<p>I bundpanelet nede til højre ses målestokken og målestoksforholdet.</p> <p>Målestoksforholdet kan ændres ved at zoome (som gennemgået i forrige trin) eller ved at justeres manuelt. Hvis du trykker på boksen, foldes forskellige valgmuligheder for målestoksforholdene ud. Tryk op en hvilken som helst af disse for at ændre målestoksforhold.</p>	<p>I den nedre högra panelen kan du se skalstrecket och skalförhållandet.</p> <p>Skalan kan ändras genom att zooma (som diskuterades i föregående steg) eller genom att justera manuellt. Om du trycker på rutan visas olika alternativ för skalfältet. Tryck på något av dessa för att ändra skalförhållandet.</p>
	<p>Hvis du vil finde en bestemt lokation, kan du bruge søgefunktionen oppe i højre hjørne. Her kan du trykke på boksen og indskrive den ønskede lokation.</p>	<p>Om du vill hitta en specifik plats kan du använda sökfunktionen i det övre högra hörnet. Här kan du trycka på rutan och ange önskad plats.</p>
	<p>Når du skriver, kommer der forslag op på lokationer. Her skal du klikke på den lokation du ønsker at finde, før systemet ved at det skal søge.</p>	<p>När du skriver visas förslag på placeringar. Här måste du klicka på den placering du vill hitta innan systemet vet att det ska söka.</p>